Uimhir 42 *de* 2012

AN tACHT LEITHREASA, 2012

[*An tiontú oifigiúil*]

RIAR NA nALT

Alt

1. Suimeanna a vótáladh le haghaidh seirbhísí soláthair, €45,550,779,000 san iomlán, a leithreasú.

2. Géilleadh iarchurtha a bhaineann le seirbhísí soláthair chaipitiúil, €107,237,000 san iomlán.

3. Rúin airgeadais a rith Dáil Éireann an 5 Nollaig 2012.

4. Gearrtheideal.

SCEIDEAL 1

Suimeanna a Vótáladh le haghaidh Seirbhísí Soláthair a Leithreasú

SCEIDEAL 2

Géilleadh Iarchurtha a Bhaineann le Seirbhísí Soláthair Chaipitiúil

NA HACHTANNA DÁ DTAGRAÍTEAR

An tAcht Príomh-Chiste (Forálacha Buana), 1965	1965, Uimh. 26
An tAcht Airgeadais, 2004	2004, Uimh. 8
An tAcht um Bhailiú Shealadach Cánach, 1927	1927, Uimh. 7
Public Accounts and Charges Act, 1891	55 & 55 Vict., c. 24
Na hAchtanna Aoisliúntais, 1834 go 2004	

Uimhir 42 *de* 2012

AN tACHT LEITHREASA, 2012

[*An tiontú oifigiúil*]

ACHT DO LEITHREASÚ SUIMEANNA A DEONAÍODH LEIS AN ACHT PRÍOMH-CHISTE (FORÁLACHA BUANA), 1965 CHUN NA SEIRBHÍSÍ SOLÁTHAIR AGUS NA gCRÍOCH CUÍ, DO DHÉANAMH FORÁLA MAIDIR LE GÉILLEADH IARCHURTHA LEITHREASAÍ NEAMHURSCAOILTE ÁIRITHE DON PHRÍOMH-CHISTE FAOI THREOIR NA SEIRBHÍSÍ SOLÁTHAIR CHAIPITIÚIL AGUS NA gCRÍOCH DÁ bhFORÁILTEAR LE hALT 91 DEN ACHT AIRGEADAIS, 2004 AGUS DO DHÉANAMH FORÁLA I nDÁIL LEIS NA RÚIN AIRGEADAIS A RITH DÁIL ÉIREANN AN 5 NOLLAIG 2012.

[21 *Nollaig* 2012]

ACHTAÍTEAR AG AN OIREACHTAS MAR A LEANAS:

Suimeanna a vótáladh le haghaidh seirbhísí soláthair, €45,550,779,000 san iomlán, a leithreasú.

1.—(1) Na suimeanna a deonaíodh as an bPríomh-Chiste leis an Acht Príomh-Chiste (Forálacha Buana), 1965, chun slánaithe an tsoláthair a deonaíodh, agus a ndéanann a gcomhiomlán suim daichead is cúig mhíle, cúig chéad is caoga milliún, seacht gcéad is seachtó naoi míle euro le haghaidh sheirbhís na bliana dar críoch an 31 Nollaig, 2012, déantar iad a leithreasú le haghaidh na seirbhísí agus na gcríoch a luaitear i *Sceideal 1*.

(2) I dteannta na ndeontas as an bPríomh-Chiste dá dtagraítear i *bhfo-alt (1)*, féadfar na suimeanna a thaispeántar faoi seach sa cholún deiridh de *Sceideal 1* agus a ndéanann a gcomhiomlán suim ceithre mhíle is nócha naoi milliún, cúig chéad is naoi míle euro a úsáid as aon airgead a n-ordaítear faoi alt 2 den *Public Accounts and Charges Act,* 1891 é a úsáid mar leithreasaí-i-gcabhair do na deontais le haghaidh na seirbhísí agus na gcríoch a shonraítear sa Sceideal sin.

Géilleadh iarchurtha a bhaineann le seirbhísí soláthair chaipitiúil, €107,237,000 san iomlán.

2.—Chun críocha alt 91 den Acht Airgeadais, 2004, i leith leithreasaí neamhurscaoilte áirithe faoi threoir na seirbhísí soláthair chaipitiúil agus na gcríoch a áirítear i vóta dá dtagraítear i *Sceideal 1*, leagtar amach i *Sceideal 2* na suimeanna a iarchuireadh isteach sa bhliain dar críoch an 31 Nollaig 2013, agus na vótaí gaolmhara agus na teidil ghaolmhara i leith gach ceann de na suimeanna sin, a ndéanann a gcomhiomlán suim céad is seacht milliún, dhá chéad tríocha is seacht míle euro.

Rúin airgeadais a rith Dáil Éireann an 5 Nollaig 2012.

3.—(1) Féadfar an reachtaíocht is gá chun éifeacht a thabhairt do na rúin airgeadais a rith Dáil Éireann an 5 Nollaig 2012 agus dá dtagraítear i *bhfo-alt (2)*, faoi réir na tréimhse ama a shonraítear in alt 4 den Acht um Bhailiú Shealadach Cánach, 1927, a achtú sa bhliain 2013.

(2) Is iad seo a leanas na Rúin Airgeadais dá dtagraítear i *bhfo-alt (1)*:

(*a*) Rún Airgeadais Uimh. 1 (a bhaineann le dleacht mháil agus le méadú ar na rátaí cánach táirgí alcóil);

(*b*) Rún Airgeadais Uimh. 2 (a bhaineann le dleacht mháil agus le méadú ar na rátaí cánach táirgí tobac);

(*c*) Rún Airgeadais Uimh. 3 (a bhaineann le dleacht mháil agus le méadú ar na rátaí cánach cláraithe feithiclí);

(*d*) Rún Airgeadais Uimh. 4 (a bhaineann le cáin bhreisluacha agus le laghdú ar an mbreisiú cothromráta feirmeoirí);

(*e*) Rún Airgeadais Uimh. 5 (a bhaineann le dleacht mháil agus le méadú ar na rátaí mótarchánach agus le ceadúnais pláta trádála);

(*f*) Rún Airgeadais Uimh. 6 (a bhaineann le cáin ioncaim agus le hathruithe ar fhaoiseamh barrscoite ón 1 Eanáir 2013);

(*g*) Rún Airgeadais Uimh. 7 (a bhaineann leis an muirear sóisialach uilíoch agus le leasuithe air ón 1 Eanáir 2013);

(*h*) Rún Airgeadais Uimh. 8 (a bhaineann le cáin ioncaim agus le hathrú ar na rátaí sonraithe i leith iasachtaí tosaíochta);

(*i*) Rún Airgeadais Uimh. 9 (a bhaineann le faoiseamh cánach i leith polasaithe árachais sláinte agus lena gcuirtear an faoiseamh chun feidhme maidir le méid na préimhe tar éis aon chreidmheasa cothromaithe fiontar);

(*j*) Rún Airgeadais Uimh. 10 (a bhaineann le Cáin Ioncaim agus lena ndéantar foráil le haghaidh méadú 3% ar Cháin Choinneála ar Ús Taisce);

(*k*) Rún Airgeadais Uimh. 11 (a bhaineann le Polasaithe Árachais Saoil agus le Cistí Infheistíochta agus lena ndéantar foráil le haghaidh méadú de 3% ar na rátaí Cánach Scuchta ar tháirgí den sórt sin);

(*l*) Rún Airgeadais Uimh. 12 (a bhaineann le cáin ghnóchan caipitiúil agus le méadú ar an ráta cánach gnóchan caipitiúil);

(*m*) Rún Airgeadais Uimh. 13 (a bhaineann le cáin fháltas caipitiúil agus le méadú ar an ráta cánach fáltas caipitiúil);

(*n*) Rún Airgeadais Uimh. 14 (a bhaineann le cáin fháltas caipitiúil agus le laghdú ar na grúpthairseacha saor ó cháin a bhaineann le cáin fháltas caipitiúil).

Gearrtheideal.

4.—Féadfar an tAcht Leithreasa, 2012, a ghairm den Acht seo.

SCEIDEAL 1 *Alt 1.*

SUIMEANNA A VÓTÁLADH LE HAGHAIDH SEIRBHÍSÍ SOLÁTHAIR A LEITHREASÚ

Sceideal de shuimeanna a deonaíodh, agus de shuimeanna a fhéadfar a úsáid mar leithreasaí-i-gcabhair i dteannta na suimeanna a deonaíodh, chun íoctha mhuirir na Seirbhísí Poiblí a luaitear i *gcolún (2)* a ghabhann leis an Sceideal seo agus a thiocfaidh chun bheith iníoctha i rith na bliana dar críoch an 31 Nollaig 2012.

Vótáil Uimh.	Teideal	Suimeanna nach mó ná	
		Deontais Soláthair	Leithreasaí-i-gcabhair
(1)	(2)	(3)	(4)
		€	€
1	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig Ard-Rúnaí an Uachtaráin, le haghaidh costais áirithe eile a bhaineann le Teaghlachas an Uachtaráin agus le haghaidh deontais áirithe.....	3,002,000	92,000
2	Le haghaidh thuarastail agus chostais Roinn an Taoisigh, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na Roinne agus chun deontais agus deontais-i-gcabhair a íoc	23,627,000	912,000
3	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Ard-Aighne, lena n-áirítear deontas-i-gcabhair	14,997,000	788,000
4	Le haghaidh thuarastail agus chostais na Príomh-Oifige Staidrimh.....	43,502,000	1,900,000
5	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Stiúrthóra Ionchúiseamh Poiblí.....	39,553,000	975,000
6	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Phríomh-Aturnae Stáit.....	32,952,000	1,860,000
7	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Airgeadais, lena n-áirítear Oifig an Phámháistir Ghinearálta, le haghaidh seirbhísí áirithe atá faoi riaradh Oifig an Aire agus chun deontais agus deontais-i-gcabhair áirithe a íoc.....	32,082,000	1,254,000
8	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Ard-Reachtaire Cuntas agus Ciste	6,591,000	5,875,000
9	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig na gCoimisinéirí Ioncaim, lena n-áirítear seirbhísí áirithe eile atá faoi riaradh na hOifige sin	311,978,000	70,167,000
10	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig na gCoimisinéirí Achomhairc	477,000	32,000

Vótáil Uimh.	Teideal	Suimeanna nach mó ná	
		Deontais Soláthair	Leithreasaí-i-gcabhair
(1)	(2)	(3)	(4)
		€	€
11	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Caiteachais Phoiblí agus Athchóirithe, le haghaidh seirbhísí áirithe atá faoi riaradh Oifig an Aire agus chun deontais agus deontais-i-gcabhair áirithe a íoc.....	41,731,000	5,274,000
12	Le haghaidh pinsean, aoisliúntais, díobhálacha ceirde, agus liúntais agus aiscí breise agus eile faoi na hAchtanna Aoisliúntais, 1834 go 2004 agus faoi ilreachtanna eile; pinsin, liúntais agus aiscí eisreachtúla arna ndámhachtain ag an Aire Caiteachais Phoiblí agus Athchóirithe, táillí do liaréiteoirí agus táillí ócáideacha do dhochtúirí; cúitimh agus íocaíochtaí eile i leith díobhálacha pearsanta; táillí don Bhord Pinsean; íocaíochtaí ilghnéitheacha, etc.....	443,275,000	82,100,000
13	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig na nOibreacha Poiblí; le haghaidh seirbhísí atá faoi riaradh na hOifige sin, lena n-áirítear an tSeirbhís Náisiúnta Soláthair, chun deontais áirithe a íoc agus chun caiteachas áirithe a chúiteamh	358,693,000	26,231,000
14	Le haghaidh thuarastail agus chostais na Saotharlainne Stáit....	8,396,000	605,000
15	Le haghaidh na Seirbhíse Sicréidí ...	1,000,000	
16	Le haghaidh thuarastail agus chostais na hOifige Luachála agus mionseirbhísí áirithe.....	8,548,000	2,174,000
17	Le haghaidh thuarastail agus chostais na Seirbhíse um Cheapacháin Phoiblí	6,626,000	254,000
18	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Choimisiúin um Cheapacháin Seirbhíse Poiblí	784,000	30,000
19	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Ombudsman, an Choimisiúin um Chaighdeáin in Oifigí Poiblí, Oifig an Choimisinéara Faisnéise agus Oifig an Choimisinéara um Fhaisnéis Comhshaoil	6,715,000	380,000
20	Le haghaidh thuarastail agus chostais an Gharda Síochána, lena n-áirítear pinsin, etc.; chun costais finnéithe áirithe a íoc, agus chun deontas-i-gcabhair a íoc.....	1,334,042,000	133,641,000

Vótáil Uimh.	Teideal	Suimeanna nach mó ná	
		Deontais Soláthair	Leithreasaí-i-gcabhair
(1)	(2)	(3)	(4)
		€	€
21	Le haghaidh thuarastail agus chostais na Seirbhíse Príosún agus le haghaidh costais eile i ndáil le príosúin, lena n-áirítear ionaid choinneála; le haghaidh seirbhísí promhaidh; agus chun deontas-i-gcabhair a íoc.....	317,815,000	18,348,000
22	Le haghaidh na dtuarastal agus na gcostas sin de chuid na Seirbhíse Cúirteanna agus na Cúirte Uachtaraí, na hArd-Chúirte, na Cúirte Coiriúla Speisialta, na Cúirte Cuarda agus na Cúirte Dúiche agus mionseirbhísí áirithe eile nach muirear ar an bPríomh-Chiste.....	59,775,000	48,315,000
23	Le haghaidh thuarastail agus chostais an Údaráis Clárúcháin Maoine	32,661,000	1,169,000
24	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Dlí agus Cirt agus Comhionannais, fhoireann na Seirbhíse Promhaidh agus seirbhísí áirithe eile, lena n-áirítear íocaíochtaí faoi scéimeanna airgeadteoranta atá faoi riaradh na hOifige sin, agus chun deontais agus deontais-i-gcabhair áirithe a íoc..	331,220,000	46,639,000
25	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Comhshaoil, Pobail agus Rialtais Áitiúil, lena n-áirítear deontais d'Údaráis Áitiúla, deontais agus costais eile i ndáil le tithíocht, seirbhísí uisce, scéimeanna ilghnéitheacha, fóirdheontais agus deontais.....	1,273,624,000	62,490,000
26	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Oideachais agus Scileanna, le haghaidh seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, agus chun deontais agus deontais-i-gcabhair áirithe a íoc.....	8,062,710,000	608,933,000
27	Le haghaidh Cúnaimh Oifigiúil Forbartha áirithe, lena n-áirítear deontais-i-gcabhair áirithe, agus le haghaidh ranníocaí d'Eagraíochtaí Idirnáisiúnta áirithe atá páirteach i gCúnamh Forbartha agus le haghaidh tuarastail agus costais i dtaca leo sin.....	512,877,000	1,153,000
28	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Gnóthaí Eachtracha agus Trádála, agus seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, lena n-áirítear deontais-i-gcabhair agus ranníocaí d'Eagraíochtaí Idirnáisiúnta	181,783,000	44,048,000

Vótáil Uimh.	Teideal	Suimeanna nach mó ná	
		Deontais Soláthair	Leithreasaí-i-gcabhair
(1)	(2)	(3)	(4)
		€	€
29	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Cumarsáide, Fuinnimh agus Acmhainní Nádúrtha, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, agus chun deontais áirithe agus ildeontais-i-gcabhair a íoc agus chun deontais áirithe faoi scéimeanna airgeadteoranta a íoc	193,734,000	243,676,000
30	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Talmhaíochta, Bia agus Mara, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, agus Choimisiún Talún na hÉireann agus chun deontais, fóirdheontais agus ildeontais-i-gcabhair áirithe a íoc agus chun deontais áirithe faoi scéimeanna airgeadteoranta a íoc	942,302,000	369,632,000
31	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Iompair, Turasóireachta agus Spóirt, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, chun deontais áirithe, deontais-i gcabhair áirithe agus seirbhísí áirithe eile a íoc	1,595,378,000	449,808,000
32	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Post, Fiontar agus Nuálaíochta, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, chun fóirdheontais agus deontais áirithe agus deontais i-gcabhair a íoc agus chun deontais áirithe faoi scéimeanna airgeadteoranta a íoc	828,283,000	53,772,000
33	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Ealaíon, Oidhreachta agus Gaeltachta, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, agus chun fóirdheontais, deontais agus deontais-i-gcabhair áirithe a íoc.....	263,772,000	4,679,000
34	Le haghaidh thuarastail agus chostais na Dánlainne Náisiúnta, lena n-áirítear deontais-i-gcabhair.....	8,335,000	253,000
35	Le haghaidh pá scoir, pinsin, cúiteamh, liúntais agus aiscí is iníoctha faoi ilreachtanna le comhaltaí d'Óglaigh na hÉireann agus d'Eagraíochtaí Míleata áirithe eile, etc., nó ina leith sin, agus le haghaidh ilranníocaí agus ilchostais i ndáil leo sin; le haghaidh liúntais eisreachtúla áirithe leanaí agus íocaíochtaí eile agus le haghaidh ildeontas....	237,914,000	6,000,000

Vótáil Uimh.	Teideal	Suimeanna nach mó ná	
		Deontais Soláthair	Leithreasaí-i-gcabhair
(1)	(2)	(3)	(4)
		€	€
36	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Cosanta, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin; le haghaidh phá agus chostais Óglaigh na hÉireann; agus chun deontais-i-gcabhair áirithe a íoc ..	647,020,000	40,925,000
37	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Coimirce Sóisialaí, le haghaidh seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, le haghaidh íocaíochtaí leis an gCiste Árachais Shóisialaigh agus le haghaidh deontais áirithe	14,082,935,000	235,464,000
38	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Sláinte agus seirbhísí áirithe eile atá faoi riaradh na hOifige sin, lena n-áirítear deontais ilghnéitheacha	324,380,000	3,916,000
39	Le haghaidh thuarastail agus chostais Fheidhmeannacht na Seirbhíse Sláinte agus seirbhísí áirithe eile atá faoi riaradh na Feidhmeannachta, lena n-áirítear deontais ilghnéitheacha	12,520,933,000	1,513,522,000
40	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Leanaí agus Gnóthaí Óige, le haghaidh seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, agus chun deontais áirithe a íoc.....	414,757,000	12,223,000
	Iomlán Sceideal 1 ...	45,550,779,000	4,099,509,000

Alt 2.

SCEIDEAL 2

Géilleadh Iarchurtha a Bhaineann le Seirbhísí Soláthair Chaipitiúil

Sceideal de shuimeanna a áirítear i *Sceideal 1* a ghabhann leis an Acht seo, ar suimeanna iad a bhféadfaidh an tAire Airgeadais a chinneadh ina leith, le hordú faoi alt 91 den Acht Airgeadais, 2004, go mbeidh siad ar fáil chun a n-úsáide chun slánaithe soláthair sa bhliain dar críoch an 31 Nollaig 2013 le haghaidh na seirbhísí soláthair chaipitiúil agus na gcríoch sna Vótaí agus sna Teidil chomhréire a luaitear i *gcolúin (1)* agus *(2)*.

Vótáil Uimh.	Teideal	Suimeanna dá n-iarchuirtear géilleadh
(1)	(2)	(3)
		€
24	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Dlí agus Cirt agus Comhionannais, fhoireann na Seirbhíse Promhaidh agus seirbhísí áirithe eile, lena n-áirítear íocaíochtaí faoi scéimeanna airgeadteoranta atá faoi riaradh na hOifige sin, agus chun deontais agus deontais-i-gcabhair áirithe a íoc	287,000
25	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Comhshaoil, Pobail agus Rialtais Áitiúil, lena n-áirítear deontais d'Údaráis Áitiúla, deontais agus costais eile i ndáil le tithíocht, seirbhísí uisce, scéimeanna ilghnéitheacha, fóirdheontais agus deontais	43,000,000
26	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Oideachais agus Scileanna, le haghaidh seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, agus chun deontais agus deontais-i-gcabhair áirithe a íoc.....	19,000,000
28	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Gnóthaí Eachtracha agus Trádála, agus seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, lena n-áirítear deontais-i-gcabhair agus ranníocaí d'Eagraíochtaí Idirnáisiúnta	400,000
29	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Cumarsáide, Fuinnimh agus Acmhainní Nádúrtha, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, agus chun deontais áirithe agus ildeontais-i-gcabhair a íoc agus chun deontais áirithe faoi scéimeanna airgeadteoranta a íoc	10,400,000
30	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Talmhaíochta, Bia agus Mara, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, agus Choimisiún Talún na hÉireann agus chun deontais, fóirdheontais agus ildeontais-i-gcabhair áirithe a íoc agus chun deontais áirithe faoi scéimeanna airgeadteoranta a íoc	6,000,000
32	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Post, Fiontar agus Nuálaíochta, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, chun fóirdheontais agus deontais áirithe agus deontas-i-gcabhair a íoc, agus chun deontais áirithe faoi scéimeanna airgeadteoranta a íoc	25,000,000

Vótáil Uimh.	Teideal	Suimeanna dá n-iarchuirtear géilleadh
(1)	(2)	(3)
		€
33	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Ealaíon, Oidhreachta agus Gaeltachta, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, agus chun fóirdheontais, deontais agus deontais-i-gcabhair áirithe a íoc.....	1,200,000
36	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Cosanta, lena n-áirítear seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, le haghaidh phá agus chostais Óglaigh na hÉireann; agus chun deontais-i-gcabhair áirithe a íoc.....	900,000
37	Le haghaidh thuarastail agus chostais Oifig an Aire Coimirce Sóisialaí, le haghaidh seirbhísí áirithe atá faoi riaradh na hOifige sin, le haghaidh íocaíochtaí leis an gCiste Árachais Shóisialaigh agus le haghaidh deontais áirithe	1,050,000
	Iomlán Sceideal 2 ...	107,237,000